

2me ANNEE. — N. 35. — 22 Fevrier 1869

HURRIYETE

نومرو ۳۵ دی القعدة ۱۰ سنه ۱۲۸۵ شباط ۲۲

BUREAUX

DU HURRIYETE

(LA LIBERTÉ)

4, RUPERT STREET W.

A LONDRES

حریت

۱۲۸۵

مطبعه سی

لوند رده ده

روپرت استریت ده

نومرو

۴

(یکی عثمانلیلر جمعیتی)

طرفین اشد غرضه مطبوعه برکه نشر اندیلور حاوی اولدیغی مباحث ملت و دولتی سلامت و عثمانی خلقت منفعته متعلقدر بهر حصه سی برانکلیز لیراسته در
هر حصه صاحب بهر هفته استدیکی نام و مجله حریت کوندیلور مطبوعه سائر آثار مفیده طبع اولدوقجه انلردن دخی برنسخه مهانا ویریلور متعدد حصه الانر فضل
حصه لیر یون بشقه یزله غرضه کوندیلر سی توصیه ایدر لر سه اورالره دخی ایصال اولنور برنسخه سی یارم شاینه [اوج غروشد] در حریت مره یازلق استنور سه
بالاده محل و نومروسی یازلق اولان مطبوعه کوندیلر سی

جهتله بطريقك بوحرکنه قارشو جواب وويله ميره
فقط پارس سفیری جبل پاشاک ورودینه قدر
تأخیرنه قرار ویراش وسفر مشارالیه سریعا
تلغراف بازیلوب آک ورودنه متوفانک استانبولده
دفن اولتی اوزره وصیت مخصوصه سی اولوب
نعلنی اورایه نقل اولنه جغدند کلبسا آیینک
بوراجه اجراسنه لزوم اولدیغی معذرتی سرداولش
ایسده بطریق زیاده سیله اصراری و بوایشه
دولتیه پالیقییه بنوب شاید فرانسده دولتک
قیرغلتی مؤدی اولور تلاشی ایله فقط میتک
اوزرینه یتاغنده اصول معتاده ک اجراسیله
اکتفا اولنسی صورتیه بطریق موافقی
استحصال ایدلش ومتوفانک حال احتضارنده
دخی یاننده اسلامدن کیسه بولمبوب وکندسی
تقرب خاتمه سنی ییله بوب فرانسجه سویلشهرک
تسلیم روح ایلشدر

مشارالیهک اعتقادی حقهده عجایب عجایب
روایتلر وار ایدی هله ملت اسلامیه وامت
شمنایه آک یوزندن پک چوق رخنه ره اوغرادی
معما فیه بزین «اذکروا موتاکم بالخير» تنبیه جلیله
اتباع ایدرک فطانت ذاتیه وراکت معامله کی
حسناتنی اخطار و خدا مظهر غفران ایلله
دعاسنی تکرار ایله برابر ختام حیاتیه متعلق
اوله رق بالاده اخبار اولنان وقوعاتک ظهوره
کلشدن طولانی بیان تأسف ایدرز

یکی موقوفلرک تفصیل احواته دائر استانبولدن

پیشنامه در

معلومکدرکه صاری یاری خواجه صادق
افندی اسلامیتک احکام دنیویه و اخرویه سنه
صلاحتکارانه رعایت وحقیقت حالده صلاح و زاهتله
متصف بذات اوله رق قدره کرچکدن معتقد
وتشبت اسبابه دخی مجد اولتی جهتیه عصرک
معاملات ظالمانه سندن چکنز ویوک بیوک
تشبیه قالشماغله برابر منسوب اولدیغی ملت
اسلامیهک تنویر افکاریه الدن کلدیکی قدر
اقدامدن کیرو طورمن ایدی برقاج سنه لردن
رو مشارالیهک مواعظی بورالده شهرت بولدی
ودرسته برچوق طالبلر پیدا اولدی کرک مسلکی
وکرک اسلام بپننده مظهر اولدیغی حسن قبول

لکن حجاج حین احتضارده بنم بونجه نیجه
یک نفوسک قانی وارد بر حضور باریه
نه یوزله چیقاجم دیو تلاش ایدرکن یاننده
بولنان طالفاوغی «افندم سز آنلری کیفکنز
ایچون اولدرمدیکز یا جله سی شرعک
فتواسیله در» دیدکده حجاج تبسم ایدرک
«یاخ اگر سنی آخرتیه قاضی ایتسلر بو حکم
پک اعلالدر» دیدیکی کبی عالی پاشا حضرتلرینک
دخی بوتدیرلری کندینک بقای اقبالی ایچون
پک صاعلم فازقدر کی حساب اولتور ایسده
قباغک صاحبی راضی اولوب اولدیغی ییلته من
وامثال عدیده اسلاف وخصوصیه دهه کچن
کون نپسده یاپ بالکر جان ویرن فوآد پاشانک
مثالته باقبولرسه بوده چوق سورمن زرا
قرنجهک قتادلنسی معلوم که نه یه علامتدر

سوف تری اذا انجلی الغبار

افرس تخنک ام حمار

فوآد پاشانک وفاتی

خارجیه ناظری فوآد پاشا مبتلا اولدیغی
علت فوآدیه دن طولانی موسم شتایی ایتالیا
کپورمک اوزره بر ایکی ماهدن پرونیس شهرده
بسط فراش اقامت ایتکده ایکن «ایما تکنونا
یدرککم الموت ولوکنتم فی بروج مشبیه» حکم
ازلیسی ایجابجه کچن شهر شوالک یکریمی طقوزچی
پنجشنبه کوئی تکبیل انفاس معدوده حیات ایلشدر
اوآراق نپسده بولنان برذاتک طرفزه یازدیغی
تفصیلاته نظرا متوفای مشارالیه نپسه عزیمت
ایدرکن رومایه اوغرابوب پاپا حضرتلریله
کورشمش ومعتاد اوزره دعاسنی المش اولدیغندن
بوکره وفاتی وقوعنده نیس شهری بطریق
مشارالیهک قتولک آیینی اوزره دفن اولنسی
و کندوسی معروف ومعتبر وخصوصیه پاپانک
انفاس متبرکه سنه مظهر اولدیغندن کلبساجه
معتاد اولان اصول احترامیهک حقهده تماما
اجراسی تشبیه قیام ایدوب استانبولدن تداوی
ایچون برابر ککش اولان خراسانی زاده اقدیمجه
بعض پنهان ایله صاوشوب کتدیکی وباننده
بولنانلرک ایچنده سوز اکلار کیسه بولندیغی

شیخ الاسلام احمدی شہزادہ ایلہ مقابلہ ایدر

جواب

نور عین صادق افندی والی اللہ المشتکا من
و کلا زماننا الدن نه کلور شمیدی شیخ
الاسلام قی رستمدر بدن برشی سوال ایند کلری
یوق حتی ضبطه مشیرینک سری چا غریغدن
دخی خبرم یوقدر بزم المدن کلدیکی قدر
سزه معاوندده قصورم یوقدر سزیه بزم طرغدن
ماذنوسکر درس اوقومتغه

خواجہ انندی ایتسی ہندو برہمن جامعہ ایئر قسط درسدہ
مزارقی علم اولویدیر وخیلیہ مشیردن ایلہی ایکو التونک حقی
اسطاط اولویدج قدر ماری یارندن پیلبدن دلویش اسٹو
ایلہ یاشاک توابعو کوندریر وکندہ سیکندہ بدعالم کورشمک
شکلی اخباری اشام اولور خواجہ انندی وعدی موجبہ کدر
یاشاک یاندہ مسافر اولویدن کندیاسی مکتدی اولوسندہ شاعریر
اولوندہ شہید برہمن کیر

اورزده شعله برده بر سر آید
[خواج] که شایسته است
برشانی اشهدم * یق یق کوز دلپذیر * محالی آدک آوزکنلی
اکسلا شایوس * یق جانم عال دلپذیر * ماشاالله نسل اولورکه
مورلی اولوسنده ایراجه غنی اولسون اقلانلورده محشرین شیدمیر []
بعده پاشا چاغردیر عزت واکرام ایله بانده آلور آرسی کیش
دقیقه گریزیم بانه محری باشا کلور * خواجہ اندی بلسکه کیش
صنعتی واردر دیرلک اولمندن چنار برلیدکنک خالصه کیدر ضعیله
مشیرتک اولمسیک باشا ایله ایشی برل خواجہ ای استر کنده یکتی
سولیدلری کسی درجه بانه یاده دد دلتلرک [] نای یو کویله مسجد
کودرده جگدم شیدی کیدک بایزده دد غلچیکلر آرتسده مسجد
بامک باشا کیش کوزک [] ابری ویر ایشی نقشی مشیری ایدما مسجد
کولرلر پناغده کسی آدیری قالدیرلر خواجہ اندنک اوزده
اولمده یق شر آلورلر اوزدن قودان کیدر کیدر اولوزده
بولمزلر ابری سکی کوی خواجہ اندنک بولمچیلر ضعیله مشیری
طرفدن جامعه کلان امروزینده طلیه بدنن بری سیدر ماری بارده
حالی کندنه خوریر مشرانده طلیه بدنن لافلور وگریغه ضعیله
مشیرتک قونا غنه کور باشا هیچ بانه چاغرتی مستنلی طرفدن
یکي غفلتیلرله معارضتی اولوب اولمده داتر بعضی سؤال وجواب
اچرلندن مکزه ترتیبی مامورینه تفرق اولنرک ضعیله بکودنلور
کده خواجہ اندنک طلیه بدنن اولن راشد اندیدی بودات
تکلم شریفک شیدی کوی ایامولیه جامعده خنکار محلی التنده درس
اوقومده * ایکن مایه تاری شرواتی باشا کلوب برازد دیکدنک مکزه
[صوس] یق خنیزر کلام المیه انفا ایدای یوسور [] بولورکل اولن مجلس
عزیز وعترب طاروفانده * بنشیم ابرداک ات معصب بولورکل بیه
اغریش یا قشعنه جی برطام شوم ریژلاندن مکزه قوم باشی لیل اولن
قوم باشی ارفسده * بولند یغدی ویردکی امراوزرین راشد اندی
لندن تیشی شریفی قنار کیدر * ضعیله بیه تسلیم ایدر * باشا عی
توقینیه تیشی مامورینه صورت محصوده نومه ایلر اوزدن نیچاوی
لوغری ضعیله مشیرتک قونا غنه کور کوزلر باشا کده حفرینه چنارلر
اوده کدسند [] قیاحت کدسند مایه ناطری باشا آفندس سنی دردن
غالدیریش * دیسبله ریختی [] اندی غالباً اورج طویش طرف
صوم دینده راست کشش [] دیر امروزینده مشیر باشا بریدزن
چلیغین اولمندن حمان اغزی ایدر [] خط غلط کویک اولمندی دلدن
تکلم علیه کانه طالعاری آدازه سده بولان امتیق بورزی یغدی
باشا سیدر [] بولور براز سوکوب ما بدقتن ویرزده * تالان مکزه
بولن بولر دین او قواسمی تینه ایدله بزر کتیه رط ایله مایه بولر
ا. ا. ا. د. اصغی اچر اولور

بودن ایکی کون مکره ما به ناطری حسنی باشایه [ایکی کون اول
 ایا صوبه جاعنده درس او قومتده ایکن لاجل الشوق کوندرش او دینم
 راشد اندینک تقریری بعینه معاری اندینک تقریرینه مشایه اونوب
 کد کسبک ایدم اصلا ایکی عفا لیلتهن ادرجه شهبدم اولدندن مرولوب
 یولیمه وسیع اولد ایجاب اینک سلسلهات کلامیه حسنه صحت [فلان
 دهره برتذکره بازار خطبه مشری بولمکسوری او قودنی کی عقی

ایسه مزاج عصره موافق دوشمیدیکندن
کندینک حالی دائماً نظر دقتی جلب ایدردی
شمیدی میدان تفرده قالانلر ایسه آنک برکت
وجودندن استانبولی محروم ایتمک حال حاضرندن
تمام اتهاز فرصت ایتمدیلر وکندیله طلبه سندن
بعضیلرینی مغدور ایلدیلر وقعه ایسه شو
صورتده حرمان اتمشدلر

رماندن اول خواجه صادق اندی قودان پاشا جامعده تقرر
اوقونقده ایکن جامعده حاضری کلدی و تقریری باشدن آخره قدر
پارزدی ابرتسی هفتنه خواجه اندی یند برمعادن جامعہ کلدی
ودرس ایاامدن حکوم مؤذن اولنده اندی اوقونقده ایدی بوحالده
ایکن قتیض مدبری استاذ لکرت حتی سلام یله و بریمکسکنن سبطه
مشیر لکدی کدی استاذ لکرت سوبدی خواجه اندی اجابت ایدرک
برلکده حسن پاشانک قوناغنه کتدی یلر مشیر پاشانک قوناغنه
جریان ایکن سؤال وجواب شوندن عبارتدر
[قودان پاشا جامعده تقرر اوقودن سزیمسکر
ایت

میر ظاہر علی خاندان بیکر باطن علی خاندان بی
 مہاراجا سی دی بیکر خیریت نامہ نامش جاش و حقیر حقیر معاش
 الانتر بول اولی کر فرما کر خیریت نامہ نامش جاش و حقیر حقیر معاش
 قابیل علی علیت کلاخ و لی یہ کہہ کر کہہ مہار اول انرا ایسہ احمد لک
 آلودن دھم نامش جاش علیت کلاخ و لی یہ کہہ کر کہہ مہار اول انرا ایسہ احمد لک
 اوسفہ اولی علیت کلاخ و لی یہ کہہ کر کہہ مہار اول انرا ایسہ احمد لک
 یلا، خیریت نامہ نامش جاش و حقیر حقیر معاش
 اول انرا ایسہ احمد لک

دېک که عوامدن اېمېشکر
عوامدن چېلېي مراد ايديورسېگېز
هم مېلېد تېسېردن و غنا ايدر بر آدمم]

اشته بخت یورده بو آندن مکره پاشا بمسکه سکر خواجه
 انندیله خاغرر طعام ایچون وتوع ولان تکلیی اوزرینه [سک یئکری
 نه نسیم حال ایدیم ایتدیکه] چلورچاچ بک مظلون حتی واریر
 یولکسک پاشا یئنه نومه اعلایه امرار ایدم خواجه سفربه اوزور
 پالکز طوله اجات بر بعدالطعام یئنه شویده برسؤل وجواب با شلار
 [خواجه انندی میماکی بیلورمسکر
 اوت بیلورم پاک غل و غیری برقا ندر
 ککات واسطه سیه کو رشدیکر

تذکرہ

بعد الانقلاب

کچن کون ضبطیہ مشیری بنی چاغز دی
وینہ درس اوقوت قلم ایچون تنبیه ابندی
دیما که ضبطیہ مشیرینک علمایہ رعایتی سندن
چوق ایماش حاضر اول ان شاء الله بعد العبد
جانب مجازہ عزیمت ایدوب شیکه رسول الله
سندن عرض حال تقدیم اتک نئنده